Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Ajoie	NCEE
CLUB 2 Buix	NCEE

Lieu / Ort Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum Date / Data	18.08.2019
Start / Beginn Début / Inizio 14:00	End / Ende Fin / Fine 15:59	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCT16
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	85

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	201151	MATTIONI Sarah	
Official scorer Marqueur	50058	PAPE Carole	
Referee 1 Arbitre 1	94015	BIERI Stéphane	
Referee 2 Arbitre 2	201226	MARCHAND Gaulthier	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
9	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Ajoie

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Ajoie

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
29	C	ADATTE Hugo				213062
71	A	RIAT Nolan				215159
72	G	AMSLER Chimène	X	X	X	215162
	G					
31		AMSLER Malika				216416
9		COURBAT Thobias				213163
11		HUBER Thibault				213094
13		JUILLERAT Mathis				215157
12		KUNZ Rohan				215160
89		MARCHAND Ludovic				215161
27		PAPE Tristan				213048

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: DARGIER Stéphane — Signature — 207589

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
04:52	11	29	1
05:13	12	27	2
07:32	71	27	3
15:18	27		4
16:42	71	9	5
17:41	27	71	6
24:28	11		7
51:59	71	29	8
57:17	27	29	9

TOTAL: 9

TIME OUT:

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
24:14	71	2	26:08	L
31:43	29	2	33:43	B1
48:17	9	2	50:17	L

TOTAL: 6 min

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	NEUENSCHWANDER Léo				214054
72	A	COURBAT Lucien				214052
68	G	FRIDEZ Lucas	X	X	X	214056
70	G	VAUCLAIR Jules	X			214055
88		FRIDEZ Justin				215182
3		HOSTETTLER Sami				217145
26		SUTER Xavier				214053
9		SUTTERLET Kylian				215184
35		OEUVRAY Oscar				216087
23		HOUEL Enzo				218862
28		BOECHAT Nathan				217150
27		BIERI Julia				218863
87		ALTHAUS Jérémie				216961

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: NEUENSCHWANDER Pascal — Signature — 208433

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
12:28	71		1
19:19	35	71	2
26:08	26	71	3
29:04	35		4
33:45	35	71	5
44:13	72		6
52:51	35	26	7
58:24	26	72	8

TOTAL: 8

TIME OUT: X X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
10:03	27	2	12:03	S1
20:00	26	2	22:00	L
30:01	3	2	32:01	J1
34:34	28	2	36:34	H

TOTAL: 8 min